POSTAL ADDRESS-ADRESSE POSTALE: UNITED NATIONS, N.Y. 10017

Reference: C.N.104.2024.TREATIES-XI.B.16.107 (Depositary Notification)

AGREEMENT CONCERNING THE ADOPTION OF HARMONIZED TECHNICAL UNITED NATIONS REGULATIONS FOR WHEELED VEHICLES, EQUIPMENT AND PARTS WHICH CAN BE FITTED AND/OR BE USED ON WHEELED VEHICLES AND THE CONDITIONS FOR RECIPROCAL RECOGNITION OF APPROVALS GRANTED ON THE BASIS OF THESE UNITED NATIONS REGULATIONS

GENEVA, 20 MARCH 1958

UNITED NATIONS REGULATION No. 107. UNIFORM PROVISIONS CONCERNING THE APPROVAL OF CATEGORY M2 OR M3 VEHICLES WITH REGARD TO THEIR GENERAL CONSTRUCTION

CORRECTION TO UNITED NATIONS REGULATION No. 107

The Secretary-General of the United Nations, acting in his capacity as depositary, communicates the following:

At its eighty-sixth session, held on 6 March 2024, the Administrative Committee of the above-mentioned Agreement adopted by vote certain corrections to the French authentic text of United Nations Regulation No. 107.

Attached is a copy of the corresponding procès-verbal. The texts of the corrections concerned (ECE/TRANS/WP.29/2024/31) can be accessed on the website of the Sustainable Transport Division of the United Nations Economic Commission for Europe at the following address: https://unece.org/info/events/event/385894.

25 March 2024

DN

UNITED NATIONS



NATIONS UNIES

AGREEMENT CONCERNING THE ADOPTION OF HARMONIZED TECHNICAL UNITED NATIONS REGULATIONS FOR WHEELED VEHICLES, EQUIPMENT AND PARTS WHICH CAN BE FITTED AND/OR BE USED ON WHEELED VEHICLES AND THE CONDITIONS FOR RECIPROCAL RECOGNITION OF APPROVALS GRANTED ON THE BASIS OF THESE UNITED NATIONS REGULATIONS.

DONE AT GENEVA ON 20 MARCH 1958

PROCÈS-VERBAL CONCERNING CERTAIN

CORRECTIONS TO UNITED NATIONS

REGULATION NO. 107

ANNEXED TO THE AGREEMENT

THE SECRETARY-GENERAL OF THE UNITED NATIONS, acting in his capacity as depositary of the above Agreement,

WHEREAS the Administrative
Committee of the Agreement, at its
eighty-sixth session, held on
6 March 2024, adopted certain
corrections to the French authentic
text of United Nations Regulation
No. 107 ("Uniform provisions
concerning the approval of category M2
or M3 vehicles with regard to their
general construction.")
(ECE/TRANS/WP.29/2024/31),

HAS CAUSED the said corrections to be effected in the French authentic text of United Nations Regulation No. 107.

IN WITNESS WHEREOF, I,
Miguel de Serpa Soares, UnderSecretary- General for Legal Affairs
and United Nations Legal Counsel have
signed this Procès-verbal.

Done at Headquarters, United Nations, New York, on 25 March 2024. ACCORD CONCERNANT L'ADOPTION DE RÈGLEMENTS TECHNIQUES HARMONISÉS DE L'ONU APPLICABLES AUX VÉHICULES À ROUES ET AUX ÉQUIPEMENTS SUSCEPTIBLES D'ÊTRE MONTÉS OU UTILISÉS SUR LES VÉHICULES À ROUES ET LES CONDITIONS DE RECONNAISSANCE RÉCIPROQUE DES HOMOLOGATIONS DELIVRÉES CONFORMÉMENT À CES RÈGLEMENTS.

FAIT A GENÈVE LE 20 MARS 1958

PROCÈS-VERBAL RELATIF À CERTAINES

CORRECTIONS AU RÈGLEMENT

DE L'ONU N° 107

ANNEXÉ À L'ACCORD

LE SECRÉTAIRE GÉNÉRAL DE L'ORGANISATION DES NATIONS UNIES, agissant en sa qualité de dépositaire de l'accord susmentionné,

ATTENDU que le Comité administratif, lors de sa quatre-vingt-sixième session qui a eu lieu le 6 mars 2024, a adopté certaines corrections au texte authentique français du Règlement de l'ONU n° 107 (« Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des véhicules des catégories M2 et M3 en ce qui concerne leurs caractéristiques générales de construction. ») (ECE/TRANS/WP.29/2024/31),

A FAIT PROCÉDER auxdites corrections dans le texte authentique français du Règlement de l'ONU $\rm n^\circ$ 107.

EN FOI DE QUOI, Nous, Miguel de Serpa Soares, le Secrétaire général adjoint aux affaires juridiques et Conseiller juridique des Nations Unies, avons signé le présent procès-verbal.

Fait au Siège de l'Organisation des Nations Unies, New York, le 25 mars 2024.

Miguel de Serpa Soares